Instituto Alemán Carlos Anwandter - Valdivia
Deutsche Schule Carl Anwandter - Valdivia

Reconocido por decreto Nº 1.444 del 30.04.1929
Anerkannt durch Dekret Nº 1.444 vom 30.04.1929

Exzellente Deutsche Auslandsschule

Rundschreiben 2

Schuljahr 2015

Valdivia, 12. Juni 2015

Liebe Eltern,

das erste Semester des Schuljahres 2015 ist fast beendet. Gemäß den strategischen Zielen, die im Schulprogramm, das gerade überarbeitet wird, vom Vorstand, der Steuergruppe der Schule und der erweiterten Schulleitung aufgestellt wurden, haben alle an Schule Beteiligte mit den Schülerinnen und Schülern gearbeitet.

Diese Ziele lauten:

- Stärkung der Persönlichkeit der Schüler (ganzheitliche Bildung und Werteerziehung) durch die weitere Förderung der sozialen Kompetenzen der Schüler mit dem Ziel, diese auf die steigenden Anforderungen eines Universitätstudiums und zum anderen auf eine multikulturelle und immer stärker vernetzte Welt, unter besonder Würdigung der deutschen Kultur, vorzubereiten.

- Verbesserung der schulischen Leistungen der Schüler durch Unterricht, der auf Kompetenzerwerb und auf die Stärkung der Persönlichkeit der Schüler unter Berücksichtigung ihrer Individualität ausgerichtet ist.

- Gestaltung der Infrastruktur der Schule als einen Ort des Lernens, der die Schüler zum Lernen anregt und das soziale Miteinander fördert.

Auch Sie haben natürlich Ihren Teil dazu beigetragen, denn ohne Zusammenarbeit mit dem Elternhaus kann die Arbeit nicht erfolgreich sein. Diese Kooperation wollen wir auch im zweiten Semester im Sinne der oben genannten strategischen Ziele weiter pflegen und ausbauen.

Im Folgenden erhalten Sie einige wichtige Informationen für das Semesterende.

Für das Schuljahr 2015 **konstituierte Gremien:**

Vorstand der DS Valdivia 2015

Präsident:	Helmut Huber	**Beisitzer:**	Ernesto Weil
Vizepräsident:	Nicholas Röhm		Antonia Torres
Schatzmeister:	Marcelo Guzmán		Felipe Stolzenbach
Sekretärin:	Petra Wilkendorf		Thomas Baader

Repräsentant des Vorstands: Sr. Kurt Hellemann

Schülervetretung 2015

Präsidentin: Florencia González
Vizepräsidentin: Ignacia Kunstmann
Schatzmeisterin: Gabriela Morales
Sekretärin: Amparo Ojeda
Public Relations: Nicolás Carter
Jefe de Comisiones: Miranda Barros

Vertrauenslehrerin: Constanza Van der Meer

Elternbeirat 2015

Präsidentin:	Alexia Wolodarsky	**Beisitzer:**	Sra. Iris Neira
Vizepräsidentin:	Viviane Millar		Rafael San Martin
Schatzmeister:	Cristián Molina		Carla Bizama
Sekretärin:	Carola Ruiz		

Personal:

In diesem Semester gab und gibt es einige Änderungen im Personalbereich, über die wir informieren möchten:

- Seit März diesen Jahres hat die Schule eine neue Psychopädagogin im pädagogischen Unterstützungsteam, Frau Marlene Vergara, die für den Vorschulbereich zuständig ist.
- Im April hat uns leider Signe Klöpper aus persönlichen Gründen verlassen müssen. Die neue Sekretärin für den Vor- und Grundschulbereich ist Marcela Díaz. Die Öffnungszeiten der Sekretariate bleiben gleich: Kindergarten: Montags bis Freitags von 08:00 - 11:00 Uhr, Telefon: 56-63 2471106. Grundschule: 11:00 - 13:30 Uhr, Telefon: 56-63 2471118.
- Die Dienstzeit unserer Bundesprogrammkraft Ralf Kinas an unserer Schule endet mit diesem Semester und Herr Kinas geht zurück nach Deutschland. Für Herrn Kinas kommt Herr Johannes Schinzel, Deutsch-, Geschichts- Englischlehrer.
- Auch das Team der Auxiliares hat ein neues Mitglied: Herr Juan Patricio Lopez.

Wir heißen alle neuen Mitarbeiter an dieser Stelle noch einmal herzlich Willkommen und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit!
Herrn Kinas möchten wir für die Arbeit der letzten zwei Jahre an unserer Schule herzlich danken. Er war nicht nur ein sehr beliebter Deutschlehrer, sondern hat sich auch um die Studienberatung (Studieren in Deutschland) unserer Oberstufenschüler gekümmert. Wir wünschen ihm und seiner Familie eine gute Heimreise und einen erfolgreichen Neustart in Deutschland!

Aufsicht am Nachmittag

Da sich am Nachmittag viele Schüler auf dem Schulgelände aufhalten, haben wir die Aufsicht erweitert:
Lilian Miranda ist von 12:45 – 15:00 Uhr mit der Aufsicht in den Fluren und im Hof der Schule beauftragt. Unser Geschichtslehrer, **Herr Oscar Miralles,** übernimmt die Aufsicht von 17:30 bis 19:00 Uhr**.** Die Warteklasse für unsere Schüler der 1. bis 4. Klasse von 12:45 – 13:30 Uhr wird nun von der Psychologiestudentin Frau **Constanza Grüzmacher** geleitet. Constanza Grützmacher übernimmt außerdem die Vertretung für unsere Grundschulhelferin, Catalina Westermeyer, die in Mutterschaftsurlaub ist.

Elternsprechtag und Übergabe der Zeugnishefte

Der erste Elternsprechtag des Schuljahres fand am 11. Mai diesen Jahres statt und wurde von vielen unserer Eltern und Dozenten erfolgreich genutzt.

Zu unserem zweiten Eltersprechtag am **Samstag, den 8. August 2015,** möchten wir Sie jetzt schon herzlich einladen. Wir freuen uns auf Ihre zahlreiche Teilnahme!
Die Zeugnismappe mit den Zwischenzeugnissen Ihrer Kinder werden wie immer am letzten Schultag des Semesters ausgehändigt. Ausführliche Informationen über Noten, Anwesenheit, Verspätungen, Klassenbucheintragungen etc. können Sie aber auch in der persönlichen “ficha académica” Ihrer Kinder auf unserer Webseite www.dsvaldivia.cl erfahren. (Padres, Ficha Académica y luego ingresando su Usuario y Password).
Sollten Sie hierzu Fragen haben, setzen Sie sich bitte mit dem Verwaltungssekretariat (schule@dsvaldivia.cl) in Verbindung.

Der **Elternsprechtag im Kindergarten** findet am **Donnerstag, den 2. Juli von 15:00 bis 18:00 Uhr** statt**.**

An dieser Stelle möchte wir Sie dringend darum bitten, die **Kontaktdaten** Ihrer Familie zu aktualisieren (per Internet in der "ficha académica". "modificar datos" wählen), da es bei Notfällen unabdingbar ist, die aktuellen Emailadressen und Telfonnummern der Eltern zur Verfügung zu haben.

Bibliotheksausweis verpflichtend

Um Bücher in der Bibliothek ausleihen zu können, ist es ab jetzt für unsere Schülerinnen und Schüler ab der 5. Klasse obligatorisch, ihren Bibiotheksausweis bei sich zu tragen.
Dieser Ausweis wurde im Jahr 2014 kostenlos an all unsere Schüler der 5. Bis zur 12. Klasse verteilt und wird auch in diesem Jahr kostenfrei für die Füftklässler sowie für alle neuen Schüler der Schule ausgestellt.
Bei Verlust ist die Beantragung eines neuen Ausweises in der Schulibliothek verpflichtend. Ein neuer Ausweis kostet $ 1000. - Pesos.

Tag des Schülers

Wie in den Jahren zuvor musste der "Tag des Schülers", der in Chile am 11. Mai gefeiert wurde, an unserer Schule aufgrund der internationalen GIB-Prüfungen im Mai um einen Monat verlegt werden. Wir feiern diesen Tag nachträglich **am Dienstag den 23. Juni.** Mit den Planungen sind die Schülerinnen und Schüler der Schülervertretung und der 12. Klassen beauftragt.

Cahuala Umfrage

Im April wurde in Zusammenarbeit mit der "Consultora Cahuala" ein Projekt zur Stärkung unserer kulturellen Identität durchgeführt. Es wurden individuelle Gespräche und Gruppengespräche sowie eine Umfrage durchgeführt, an der eine Auswahl aller Mitglieder der Schulgemeinde beteiligt war.
Nähere Information zur Durchführung des Projektes finden Sie unter diesem Link: http://www.dsvaldivia.cl/proyecto-de-fortalecimiento-cultural/
Die Ergebnisse der Studie werden der Schulgemeinschaft an folgenden Tagen präsentiert:

Mitarbeiter: am Montag, den 15. Juni um 16:00 Uhr.
Eltern: am Montag, den 15. Juni um 20:00 Uhr.
Schülerinnen und Schüler: am Montag, den 22. Juni um 08:00 Uhr.

Peer Review

Im Rahmen der Vorbereitungen für die Bund Länder Inspektion 2.0 im Jahr 2016, haben wir ein Peer-Review mit der Pestalozzi-Schule in Buenos Aires durchgeführt. Hierzu waren wir im Mai bei der Pestalozzi-Schule zu Besuch und haben im Gegenzug vier ihrer Mitarbeiter drei Tage lang an unserer Schule empfangen. Die Peers haben unter anderem, ähnlich wie es die Inspektoren tun werden, Unterrichtsbesuche und Interviews durchgeführt sowie Unterrichtsmaterial und offizielle Dokumente durchgesehen und uns abschließend eine Zusammenfassung ihrer Eindrücke präsentiert. Ziel eines solchen Peer-Reviews ist die gegenseitige Unterstützung vergleichbarer, befreundeter Schulen und die damit verbundene weitere pädagogische Schulentwicklung. Tatsächlich war das Peer-Review eine sehr bereichernde Erfahrung für uns alle!

Schulinterner Kalender

23.06.	Tag des Schülers
06. – 24.07.	Winterferien
27.07.	Semesterbeginn
14. – 17.09.	Septemberferien
18.12.	Letzter Schultag

Semesterende

Das Semester endet am **Freitag, den 3. Juli. An diesem Tag endet der Unterricht um 11:00 Uhr.** Danach, ab 11:30 Uhr, finden Eltern- und Schülergespräche statt (in den entsprechenden Klassenräumen), zu denen Sie je nach Bedarf von den jeweiligen Lehrern / Erziehern eingeladen werden.

Aufgrund der Notenkonferenzen am Ende des Semesters wird sowohl regulärer Unterricht als auch teilweise die Arbeit in den Arbeitsgemeinschaften ausfallen müssen. Im Folgenden informieren wir Sie über die jeweils betroffenen Klassen und entsprechenden Uhrzeiten.

Übersicht über Unterrichtsausfall

DATUM		UNTERRICHTSAUSFALL	UHRZEITEN
Montag 22.06.	Konferenz im Kindergarten	-	-
Jueves 25.06.	Notenkonferenzen der 1.- 5. Klasse	1.- 4 .Klasse	Ab 12:00 Uhr und nachmittags
Viernes 26.06.	Notenkonferenzen der 6.-8. Klasse	5.-12. Klasse	Ab 12:00 Uhr und nachmittags
Martes 30.06.	Notenkonferenzen der 9.-12. Klasse	5.-12. Klasse	Ab 12:00 Uhr und nachmittags
Viernes 03. 07.	Letzter Schultag	Spielgruppe bis 12. Klasse	Schulschluss um 11:00 Uhr

NOTA:

Wichtig: Der Unterrichtsausfall betrifft sowohl regulären Unterricht wie auch Arbeitsgemeinschaften, **mit Ausnahme** der AGs folgender Lehrer, die wie üblich stattfinden: Rodolfo Marchant, Carla Nahuelhual, Jorge Valdebenito, Francisco Medina, Jorge Flández, Esteban Hormazábal und Germán Kutchartt).

Ich wünsche allen erholsame Winterferien und ein erfolgreiches 2. Semester!

Liske Salden
Schulleiterin